

教會牧師 CHURCH PASTOR

羅耀基牧師 Rev Nathaniel Law

聯絡電話 Contact Number:01908 604 613

教會執事 CHURCH DEACONS

李津、黃蔡香齡、楊吳翠玲、鍾何燕怡、劉松煦

劉藹誼、羅沈秀顏

查經及團契聚會時間

FELLOWSHIP & BIBLE STUDIES THROUGHOUT THE WEEK

粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship

每月第二、四週星期二

早上 10:30 – 12:30

每月第二、四週星期五

晚上 7:45 – 9:45

國語查經團契 Mandarin Bible Study Fellowship

每月第一、三週星期五

晚上 7:30 – 10:00

愛家小組 Loving Home Fellowship

每月第四週星期五

早上 10:00 – 13:00

『注意：若聚會時間或地點有所更改,將會另行公佈。』

下週英語崇拜及主日學

NEXT WEEK'S ENGLISH SERVICE & SUNDAY SCHOOL

Speaker 講員 : Rev. Ian Ma

Class Love 仁愛班 (Age:4-7 歲): 伍凱盈 Ng Hoi Ying

Class Joy 喜樂班 (Age:8-12 歲): 張兆婷 Emily Cheung

下週主日崇拜

NEXT WEEK'S SUNDAY WORSHIP

證道 Sermon

靠主凡事知足

To Be Content In The Lord In All Circumstances

經文 Scripture

腓立比書 Philippians 4:8-13

講員 Speaker

衛志江傳道 Mr Henry Wai

傳譯 Interpreter

鄧梁潔貞 Michelle Tang

領會 Worship Leader

羅沈秀顏 Sau Ngan Law

領詩 Song Leader

李陳磊 Lei Chen Li

司琴 Pianist

羅王華潔師母 Mrs Kit Law

司事 Stewards

劉陳燕珠 Sabina Lau, 陳秦麗珍 Helen Chan

影音 Audio/Visual

劉松煦 Terry Lau, 張小雪 Stephanie Zhang

茶點 Refreshment

黃緯國 Eric Wong, 黃曾美琴 Monita Tsang

新人接待 Welcome Team

劉陳燕珠 Sabina Lau, 杜宗奇 Eddie Du



米頓堅華人基督教會

MILTON KEYNES CHINESE CHRISTIAN CHURCH

Registered Charity Number: 1056899 Website: <http://www.mkccc.org.uk/>

通訊地址 Correspondence Address: P O Box 4018, Milton Keynes MK13 8XN

崇拜地點 Place of Worship: Christ Church, Purbeck, Stantonbury, Milton Keynes MK14 6BN

主日崇拜

SUNDAY WORSHIP

二零一八年一月十四日 下午二時三十分 14.01.2018 2:30pm

*** 安靜默禱，預備心靈敬拜 ***

Silent Prayer Preparing Our Hearts For Worship

1.宣召	Call To Worship 《詩篇 Psalms 9:1-2》	眾立
2.詩歌頌讚	Worship In Hymn	眾立
3.奉獻	Offering	眾坐
4.詩歌	Hymn 《感恩歌 Song Of Thanksgiving》	眾坐
5.祈禱代求	Intercession	眾坐
6.讀經	Scripture Reading 《以賽亞書 Isaiah 40:27-31》	眾坐
7.證道	Sermon 《非比尋常的競爭力 Extra-Ordinary Competitiveness》	眾坐
8.回應詩歌	Response Hymn 《如鷹展翅上騰 Soar On Wings Like An Eagle》	眾立
9.讚美頌及祝福	Doxology And Benediction	眾立
10.本月背誦經文	Monthly Recitation 《約翰福音 John 4:23-24》	眾坐
11.歡迎及報告	Welcome And Announcement	眾坐
12.默禱散會	Silent Prayer / End Of Service	眾坐

講員 Speaker	趙劉倩婷傳道 Mrs Cindia Chiu
傳譯 Interpreter	鍾石志倩 Rosita Chung
領會 Worship Leader	邱肇康 Dennis Yau
領詩 Song Leader	彭莫冰 Pang Mo Bing
司琴 Pianist	齊績 Jessica Qi
司事 Stewards	羅沈秀顏 Sau Ngan Law, 黃曾美琴 Monita Tsang Wong
影音 Audio/Visual	陳鏡澧 Gary Chan, 李柰 Li Nai
茶點 Refreshment	龔巖志玲 Zhi Ling Gong, 李吳麗麗 Lily Ng
新人接待 Welcome Team	羅沈秀顏 Sau Ngan Law, 陳鏡鴻 Ronald Chan

【存喜樂、敬畏的心敬拜神】

我們的異象 OUR VISION

同心建立神的教會，成為：
見證生命，有使命，有屬靈辨察能力，關顧，警醒的教會

*** 今年度主題: 生命的敬拜***

家事報告 Church News

1.教會祈禱會 Church Prayer Meeting

今日崇拜後下午 4:30 在大堂有教會祈禱會，是次禱告的焦點是為傳道事工與福音崇拜禱告，請弟兄姊妹預時參加。

2.詩班練詩 Choir Practice

今日崇拜後下午 4:30 以琳頌讚 (兒童少年詩班) 將會練詩，請各家長鼓勵孩子參加練習。

3.靈命成長講座 Spiritual Growth Worship

2018 年 1 月 21 日崇拜後下午 4:30，于張瑜芬師母將會分享靈命成長講座，主題為 [如何成為主喜悅的器皿]，歡迎弟兄姊妹出席參加。

4.靈命成長講座 Spiritual Growth Worship

2018 年 1 月 22 日晚上 7:30 在 COCM 舉行靈命成長講座，于張瑜芬師母主講，主題為 [在基督信仰中站穩脚跟]，歡迎能聽得懂國語的弟兄姊妹出席參加。

5.基督生平門徒訓練課程事前講解 TEE Introduction Workshop

2018 年 1 月 23 日晚上 7:30 在 COCM 舉行 TEE (Theological Education Extension) 基督生平門徒訓練課程事前講解，于張瑜芬師母主講，歡迎能聽得懂國語的弟兄姊妹出席參加。是晚 6:30 將有晚餐提供，用餐者每人收費 £3，用餐者請向楊吳翠玲執事報名及繳費。

6.會友堂會 Church Members Meeting

2018 年 1 月 28 日崇拜後下午 4:30 在大堂有會友堂會，請各位會友預時出席。

7.成人主日學 Adult Sunday School

2 月 4 日崇拜後下午 4:30-6:00 會有成人主日學，內容為 [崇拜中敬拜 DNA 的探索]，歡迎所有弟兄姊妹一起前來參加學習。

8.農曆新年福音崇拜及慶祝活動

Chinese New Year Gospel Worship and Celebration & Dinner

教會定於 2 月 18 日為農曆年福音崇拜，並於崇拜後於大堂舉行農曆新年慶祝活動，請弟兄姐妹邀請親友一同參加，共享主內的溫暖和感受相愛的氣氛。內容包括各項才藝表演及遊戲，請大家踴躍報名。節目報名：彭莫冰姊妹，報名截止日期: 2 月 11 日。慶祝會後有聚餐，請各家庭預備一道豐富佳餚共同分享。

** 崇拜後禮堂外備有茶點, 歡迎新朋友和弟兄姊妹共同分享及溝通 **
Please Feel Free To Stay For Sharing And Refreshments After Worship

祈禱事項 PRAYER ITEMS

1. 為關懷部部長羅沈秀顏執事及部員禱告，求神大大賜他們充足的智慧和聰明，使用他們有效地推動教會關懷事工的發展。
2. 為教會弟兄姊妹都因神的愛而起來關懷別人，願意為別人的需要去記念和代禱，實踐主耶穌囑咐我們要彼此相愛的命令。為主去關懷身邊的肢體及慕道朋友，讓主的愛彰顯出來。
3. 為教會弟兄姊妹都有從聖靈而來的負擔，去關懷身邊未信主的朋友，為他們的靈魂得救禱告。當遇上有心慕道的朋友，更願意以基督的愛來關懷他們靈魂的需要。

本月背誦經文 MONTHLY RECITATION

以聖靈以真理敬拜 約翰福音 4:23-24 (新漢語譯本)

23 但時候將到，現在就是了，真誠敬拜的人要以靈以真理敬拜父，
因為父正尋找這樣敬拜他的人。

24 神是靈，敬拜的人必須以靈以真理來敬拜。

Worship in Spirit and Truth John 4:23-24 (NIV)

23 Yet a time is coming and has now come
when the true worshipers will worship the Father in spirit and truth,
for they are the kind of worshipers the Father seeks.

24 God is spirit, and his worshipers must worship in spirit and in truth.

讚美頌 DOXOLOGY

讚美一神萬福之源，天下生靈都當頌言；天上萬軍也讚主名。
同心讚美父、子、聖靈。阿們。

上週奉獻收入摘要

SUMMARY OF LAST WEEK OFFERING RECEIPT

<u>上週奉獻收入</u>	<u>常務費</u>
崇拜奉獻	£ 416.68
退稅奉獻 Gift Aid	£ 30.00
十一奉獻	£ 100.00
十一退稅奉獻 Tithe Gift Aid	£ 170.00
主日學奉獻	£ 17.70
感恩退稅奉獻	£ 200.00
合共:	£ 934.38

各人要照著心裡所決定的捐輸，不要為難，不必勉強，因為捐得樂意的人，是神所喜愛的。
(哥林多後書 9:7 新譯本)

*** 鼓勵弟兄姊妹十一奉獻並參加退稅禮金 ***

(您的每 £1 退稅禮金奉獻教會可向稅務局申請 25p 退稅，如參加退稅禮金奉獻，請向財務部查詢。)